



Indicadores de nivel

Serie LT

Indicador, detector y transmisor de nivel para líquidos

- Construcción simple
- Resistente en condiciones extremas de temperatura y presión
- Sin riesgo de fugas
- Excelente resistencia química
- Rango de medición: de 150 mm a 15 m
- Precisión: ±10 mm
- Conexiones:
 - Bridas EN 1092-1 o ASME B16.5. Otros estándares de brida bajo demanda (JIS,...)
 - Conexiones roscadas BSP o NPT

Otras conexiones bajo demanda

- Materiales: EN 1.4404 (AISI 316L), PVC, PP, PVDF, PTFE, PVC-C. Otros bajo demanda.
- Indicación local:
 - Mediante seguidor exterior en tubo de vidrio
 - Mediante láminas magnéticas
- Opciones:
 - Automatismos. Opcional en versión Ex d IIC T6 (certificado ATEX)
 - Transmisor electrónico con salida analógica 4-20 mA para zona segura o explosiva (protección Ex ia o Ex d, certificado ATEX). Protocolos HART, PROFIBUS, FIELDBUS, MODBUS RTU disponibles bajo demanda













Principio de funcionamiento

Según el principio de vasos comunicantes. Un flotador sumergido en una cámara que comunica con el tanque cuyo nivel de líquido se desea medir, flota en la superficie de dicho líquido y se desplaza con el mismo, a medida que el nivel aumenta o disminuye.

El flotador está diseñado para la densidad específica del líquido de operación e indica el nivel del tanque por transmisión magnética mediante un seguidor magnético exterior o láminas magnéticas (según modelo) montados exteriormente a la cámara y aislados de la misma.

Aplicaciones

- Industria química, petroquímica
- Industria de proceso
- Instalaciones térmicas y frigoríficas
- Industria naval
- Calderas
- Parques de almacenamiento

Modelos

- LT.../: indicación mediante seguidor magnético exterior en tubo de vidrio borosilicato. Incluye escala graduada en cm.
 Temperatura máxima del líquido para versiones AISI 316L: 400°C
- LTL.../: indicación mediante láminas magnéticas bicolor (rojo-blanco) montadas en rail de aluminio anodizado con frontal de policarbonato. Opcional escala graduada en cm. Temperatura máxima del líquido para versiones AISI 316L: 200°C





LT ... LTL106 cuerpo en AISI 316L, conexión bridada
 LT ... LTL116 cuerpo en AISI 316L, conexión roscada
 LT ... LTL14 cuerpo en PVC, PVC-C, PP o PVDF, conexión bridada

• LT ... LTL15 cuerpo en AISI 316L con recubrimiento interior en PTFE, conexión bridada

Características técnicas

• Precisión: ±10 mm

• Escala en cm para modelos LT Para modelos LTL, escala en cm bajo demanda

• Densidad del líquido: 0,55 ... 2 kg/l (otras bajo demanda)

Viscosidad del líquido: 1500 cSt máximo
Rango de medición: 150 mm ... 15 m

• Temperatura del líquido:

- LTL106 / AISI 316L: -20°C ... +200°C
- LT106 / AISI 316L: -20°C ... +400°C, según configuración
- LT ... LTL14 / PVC: 0°C ... +45°C

- LT ... LTL14 / PVC: 0°C ... +45°C

- LT ... LTL14 / PVC-C: 0°C ... +70°C

- LT ... LTL14 / PP: -10°C ... +80°C

- LT ... LTL14 / PVDF: -20°C ... +145°C

- LT ... LTL15 / PTFE: -20°C ... +150°C

• Temperatura ambiente: -20°C ... +80°C

• Presión nominal:

- Modelos en AISI 316L: PN16 ... PN40 (hasta PN100 bajo demanda)

- Modelos en PVC, PVC-C, PP, PVDF: PN10 Flotadores 6 bar máx.

- Modelos en PTFE: PN16 ... PN40

• Conexiones:

- Bridas EN 1092-1 o ASME B16.5. Otros estándares de brida bajo demanda (JIS,...)

- Conexiones roscadas BSP o NPT (para LT ... LTL116)

Otras conexiones bajo demanda

• Montaje: vertical, lateralmente al depósito

• Certificado Type Approval para industria en general, naval y "offshore", modelos LTL106 y LTL116 (hasta PN25 / 150#) por Lloyd's Register



Automatismos y transmisores

- LT ... LTL-APR: automatismos reed regulables
- LT-AAR: automatismos reed regulables (versión alta temperatura)
- LT ... LTL-AMM: automatismos microrruptor regulables
- LT ... LTL-AMD: automatismos inductivos regulables (+ relés bajo demanda)

Todos los automatismos pueden suministrarse en versión Ex d IIC T6 bajo demanda

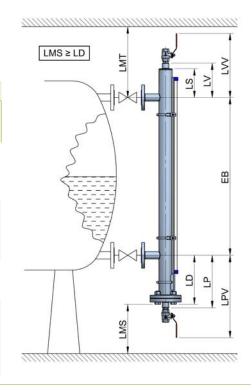
- LTE: sensor resistivo. Señal de salida 4-20 mA:
 - TR3420: 24 VDC, sistema 2 hilos, compacto o rail DIN, para zona segura y certificado ATEX Ex d
 - TR2420: 24 VDC, sistema 2 hilos, compacto, para zona segura y certificado ATEX Ex ia, y protocolos HART, PROFIBUS, FIELDBUS,...
- LTDR: Transmisor radar guiado 4-20 mA, sistema 4 hilos.
 Versión Ex disponible bajo demanda



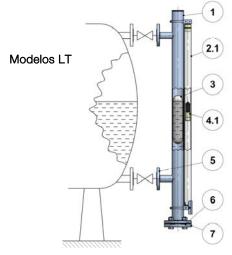
Montaje

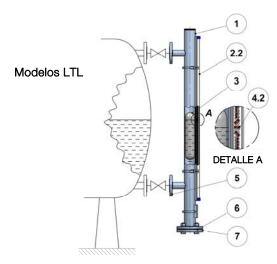
La longitud inferior LD, LP o LPV de los indicadores de nivel serie LT es variable según la densidad del líquido de operación. A menor densidad, mayor longitud. Para acceder al flotador por cambio de densidad, mantenimiento,... debe respetarse una distancia mínima LMS entre el final del indicador de nivel y el suelo igual o superior a la cota LD.

		Densidad	Loi	ngitud infe	rior	Longitud superior			
	Modelo	líquido kg/l	Sin purga (LD)	Con purga (LP)	Con purga + válvula (LPV)	Sin venteo (LS)	Con venteo (LV)	Con venteo + válvula (LVV)	
	LT LTL/	0,55 0,59	430	445	590				
	AISI 316L	0,60 0,91	340	355	500	130	155	300	
	(PN16 40)	≥ 0,92	260	275	420				
		0,60 0,79	40	00	525				
	LT LTL /	0,80 0,89	3	10	435	150	140	265	
	PVC (PN10)	≥ 0,90	24	40	365				
	LT LTL / PP (PN10)	≥ 0,70	24	40	365	150	165	290	
	LT LTL / PVDF (PN10)	0,80 0,89	4	15	540				
		0,90 0,99	34	40	465	150	165	290	
		1,00 1,19	29	90	415	150			
		≥ 1,20	24	40	365				



Materiales



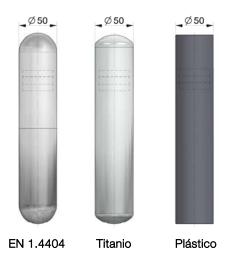


N 10	l ^o Descripción	Modelos LT				Modelos LTL					
N°		EN 1.4404	PVC	PP	PVDF	PTFE	EN 1.4404	PVC	PP	PVDF	PTFE
							T				
1	Cuerpo	EN 1.4404	PVC	PP	PVDF	PTFE +	EN 1.4404	PVC	PP	PVDF	PTFE +
_ '	σασιρο	LIV 1.4404	1 00	' '	I VDI	EN 1.4404	LIV 1.4404	1 00	' '	1 101	EN 1.4404
2.1	Tubo guía	Vidrio borosilicato									
2.2	Raíl láminas					Aluminio + Policarbonato					
0	Flotador	EN 1.4404 /	D) (O DD	D) (D.E.	DTEE	EN 1.4404 /	D) (O		D) /D.E	DTEE	
3		Titanio	PVC	PP	PVDF	PTFE	Titanio	PVC	PP	PVDF	PTFE
4.1	Indicador exterior		PP	/ Alumi	nio					_	
4.2	Láminas							Resina	acetáli	ica POM	
5	Conexión	EN 1.4404	PVC	PP	PVDF	PTFE	EN 1.4404	PVC	PP	PVDF	PTFE
	Belpa®				/ EDD14 DT		Belpa®		/		D.T.E.E.
6	Junta de cierre	CSA-50	NBR /	Viton® .	/ EPDM	PTFE	CSA-50	NBR / Viton® / EPDM			PTFE
7	Cierre	EN 1.4404	PVC	PP	PVDF	PTFE	EN 1.4404	PVC	PP	PVDF	PTFE



Tipos de flotador

Material	Densidad del líquido kg/l	Presión nominal		
Titanio	0,55 0,83	PN40		
Titanio	0,68 0,83	PN63		
Titanio	0,77 0,83	100 bar máx.		
EN 1.4404	0,84 2,00	PN40		
EN 1.4404	0,84 2,00	PN63		
EN 1.4404	0,84 2,00	PN100		
PVC	0,60 2,00	6 bar máx.		
PP	0,70 2,00	6 bar máx.		
PVDF	0,80 2,00	6 bar máx.		



Dimensiones y características técnicas específicas

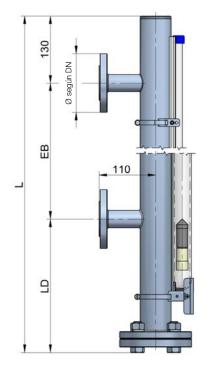
Modelos LT ... LTL106 ... 116 / LT ... LTL17

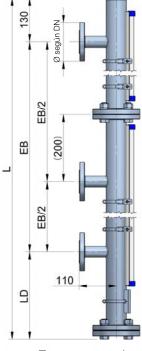
Características técnicas

- Material: EN 1.4404 (AISI 316L)
- Rango de medición: 150 ... 15000 mm (suministro en tramos separados a partir de 5500 mm; un tramo bajo demanda). Longitudes superiores bajo demanda.
- Temperatura del líquido:
 - -20°C ... +200°C: indicación láminas magnéticas
 - -20°C ... +400°C: indicación tubo de vidrio
- Presión nominal: PN16 ... PN40 (hasta PN100 bajo demanda)
- Conexiones:
 - LT ... LTL106: Bridas EN 1092-1 DN15 ... DN50 (otros estándares y tamaños de brida bajo demanda)
 - LT ... LTL116: Rosca G½ ... G2 (otros estándares y tamaños de rosca bajo demanda)

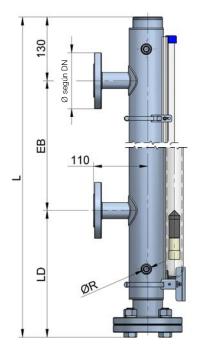
- Automatismos: LT ... LTL-APR / AMM / AMD // LT-AAR Versión Ex d IIC T6 bajo demanda
- Transmisor LTE 4-20 mA o LTDR radar guiado







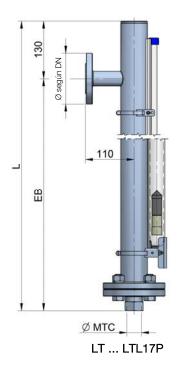
Tramos separados

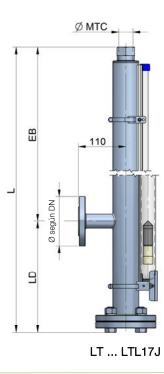


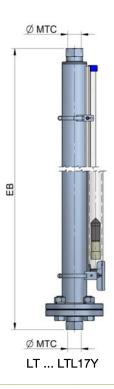
Doble cámara calefacción-refrigeración



Modelos especiales LT ... LTL17







Modelos LT ... LTL15 / PTFE

Características técnicas

• Material: EN 1.4404 (AISI 316L) con forro interior en PTFE

• Rango de medición: 6000 mm máx. Otros bajo demanda

• Temperatura del líquido: -20°C ... +150°C

• Presión nominal: PN16 ... PN40

• Conexiones: Bridas EN 1092-1 DN15 ... DN50 (otros estándares y tamaños de brida bajo demanda)

• Automatismos: LT ... LTL-APR / AMM / AMD Versión Ex d IIC T6 bajo demanda

• Transmisor LTE 4-20 mA o LTDR radar guiado

NO Seguin DN 150

Modelos LT ... LTL14 / PP, PVC, PVC-C, PVDF

Características técnicas

• Material: PP, PVC, PVC-C, PVDF

• Rango de medición: 6000 mm máx. Otros bajo demanda

• Temperatura del líquido: PP: -10°C ... +80°C

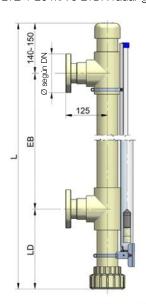
PVC: 0°C ... +45°C PVC-C: 0°C ... +70°C PVDF: -20°C ... +145°C

• Presión nominal: PN10

• Conexiones: Bridas EN 1092-1 DN15 ... DN50 excepto LT ... LTL14 / PVC, brida ISO 1452-3 (otros estándares y tamaños de brida bajo demanda)

• Automatismos: LT ... LTL-APR / AMM / AMD Versión Ex d IIC T6 bajo demanda

• Transmisor LTE 4-20 mA o LTDR radar guiado





Automatismos

Automatismo regulable LT ... LTL-APR

- Automatismo reed bi-estable conmutado
- Caja policarbonato IP65
- Capacidad de ruptura: 0,5 A 220 VAC 60 VA
- Histéresis: ±6 mm
- Temperatura del fluido: -20°C ... +250°C
- Temperatura ambiente: -10°C ... +70°C
- Apto para zona clasificada ATEX "Material Simple"

Automatismo regulable LT-AAR

- Automatismo reed bi-estable conmutado
- Caja aluminio con radiador para alta temperatura
- Capacidad de ruptura: 0,5 A 220 VAC 60 VA
- Histéresis: ±6 mm
- Temperatura del fluido: -20°C ... +400°C
- Temperatura ambiente: -10°C ... +70°C
- Apto para zona classificada ATEX "Material Simple"

Automatismo regulable LT ... LTL-AMM

- Microrruptor eléctrico bi-estable conmutado
- Caja de aluminio pintada IP65
- Capacidad de ruptura: 3 A 220 VAC
- Histéresis: ±6 mm
- Temperatura del fluido: -20°C ... +250°C
- Temperatura ambiente: -25°C ... +80°C
- Vida mecánica: 20 x 10⁶ maniobras
- Apto para zona clasificada ATEX "Material Simple"

$\langle \epsilon_x \rangle$

Automatismo regulable LT ... LTL-AMD

Automatismo bi-estable inductivo tipo ranura de 3,5 mm, activado por lámina, NAMUR (EN 60947-5-6), montado en caja de aluminio.

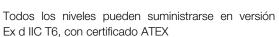
- Tensión nominal: 8,2 V / Tensión de trabajo: 5 ... 25 V
- Histéresis: ±6 mm
- Temperatura del fluido: -20°C ... +250°C
- Temperatura ambiente: -25°C ... +100°C
- Certificado ATEX Ex ia IIC T6 ... T1 Ga / Ex ia IIIC T85°C Da

Relé de maniobra (bajo demanda)

Entrada NAMUR (EN 60947-5-6) para 1 o 2 automatismos inductivos.

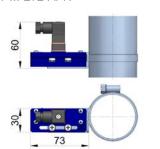
- Alimentación: 20 ... 30 VDC
- Consumo: <1,3 W
- Salida relé:
 - Vmáx: 253 VAC / 2A // 40 VDC / 2A carga resistiva
- Temperatura ambiente: -20°C ... +60°C
- Índice de protección: IP20

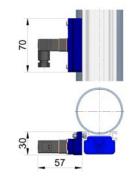
Versión Ex d IIC T6



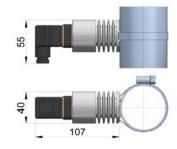


LT ... LTL-APR

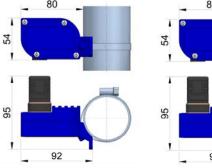


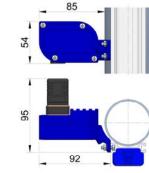


LT-AAR



LT ... LTL-AMM / AMD





Versión ATEX Ex d IIC T6



Indicadores de nivel



Serie LT

Transmisores

Transmisor LTE 4-20 mA



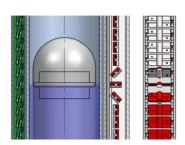
Transmisor compuesto por un sensor resistivo basado en tira de reeds y resistencias, montadas sobre un circuito impreso que se aloja en el interior del tubo guía. Sin contacto con el liquido de operación.

Las variaciones del nivel dentro del tanque desplazan el flotador interior del indicador modelo LT o LTL, que a su vez actúa sobre el sensor resistivo, variando la resistencia que corresponde al valor del nivel medido.

Dichas variaciones de resistencia son procesadas por un transmisor electrónico, para obtener una señal de corriente 4-20 mA proporcional al nivel del líquido.

Características técnicas LTE

- Conexionado mediante conector IP65, caja policarbonato IP67 o caja aluminio IP68
- Distancia entre reeds: 10 mm
- Temperatura del fluido: -20°C ... +250°C
 Temperatura ambiente: -20°C ... +60°C



Transmisores serie TR

- Sistema 2 hilos con salida 4-20 mA
- TR3420 zona segura o zona clasificada ATEX Ex d IIC T6
 - Alimentación: 12 ... 36 VDC
 - Consumo: 0,8 W
 - Configuración local mediante conexión USB con software Winsmeter TR disponible para descarga en www.tecfluid.com
- TR2420Ex zona clasificada ATEX Ex ia IIC T6
 - Alimentación: 8 ... 30 VDC
- TR2420H (protocolo HART), TR2420FP (protocolo Fieldbus/ Profibus). Disponibles también en combinación con sus versiones Ex ia

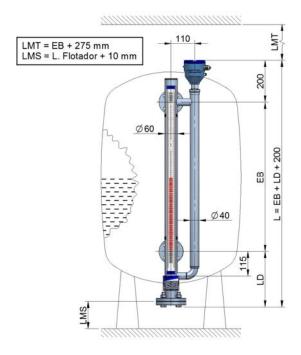
Transmisor LTDR

El transmisor de nivel de radar guiado LTDR utiliza la tecnología TDR (Time Domain Reflectometry) para medir nivel.

Impulsos electromagnéticos de baja energía y alta frecuencia, generados por un circuito electrónico, son propagados a lo largo de una sonda que está sumergida en un líquido.

Cuando estos impulsos alcanzan la superficie del líquido, parte de la energía del impulso se refleja y vuelve al circuito electrónico, el cual calcula el nivel de fluido a partir de la diferencia de tiempo entre el impulso enviado y el recibido. El sensor analiza la señal y la convierte en una medición continua de nivel.

Para más detalles, ver catálogo del transmisor de nivel radar guiado LTDR. Disponible en www.tecfluid.com.



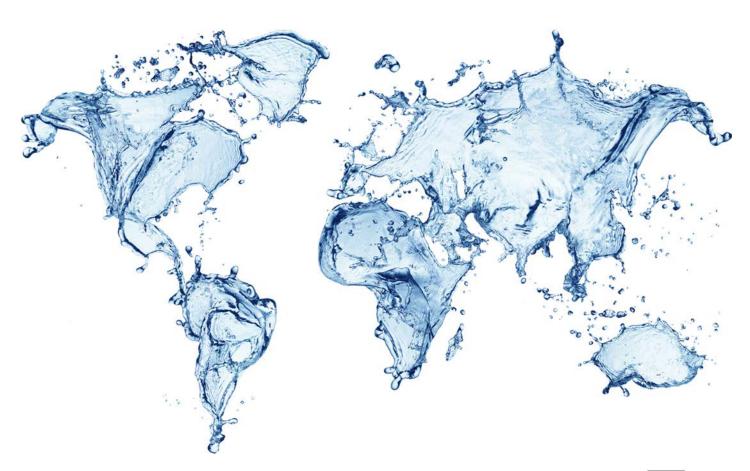
Convertidor electrónico Modelo MT03L



- Convertidor electrónico para aplicaciones de nivel
- Entradas de resistencia y corriente
- Totalmente programable vía cable USB mediante el software Winsmeter MT03 de Tecfluid S.A. o mediante teclado y display gráfico con menús intuitivos
- Montaje en panel con medidas 96 x 96 mm DIN 43700
- Alimentación: 100 ... 240 VAC 50 / 60 Hz 18 ... 36 VDC
- Diagnóstico. Clave de acceso opcional
- Indicación de nivel de 5 dígitos
- Salida analógica 4-20 mA programable
- 2 x salidas de relé configurables para alarma de nivel
- Índice de protección: IP50 frontal, IP30 posterior (IP65 frontal opcional con funda de silicona)
- Temperatura ambiente: -20°C ... +60°C
- Protocolo MODBUS RTU RS485 bajo demanda

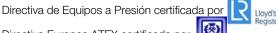


PRESENCIA EN MÁS DE 50 PAÍSES **EN TODO EL MUNDO**



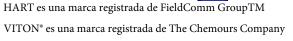


Sistema de Gestión de la Calidad ISO 9001 certificado por





Directiva Europea ATEX certificada por



BELPA® es una marca registrada de Montero FyE S.A.



C\Resina, 22-24 NAVE 10-B 28021 Madrid Telf: 91.723.09.30 Fax: 91.796.13.47 Email: comercial@gavasa.com www.gavasa.com